

- A se utiliza doar pe suprafețe stabile, uniforme
- Nu pulverizați soluții în ventilator
- Nu folosiți aparatul în apropierea substanțelor sau zonelor inflamabile
- Pentru a reduce riscul de șoc electric nu îndepărtați șuruburile.
- Nu introduceți degetele sau alte obiecte în capul ventilatorului.
- Nu permiteți copiilor să opereze aparatul.
- Dacă cablul de alimentare este deteriorat, aparatul nu trebuie folosit, trebuie reparat de producător sau de un centru autorizat pentru a evita riscul de accidentare.
- Utilizarea aparatului nu este destinată persoanelor (inclusând copii) cu deficiențe fizice sau psihice, lipsă de experiență sau cunoștință, decât în prezența unei persoane responsabile pentru siguranța lor.
- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.

AVEC

ELECTRIC FAN

MODEL: FT-40T-4
FT-40T-4-BS



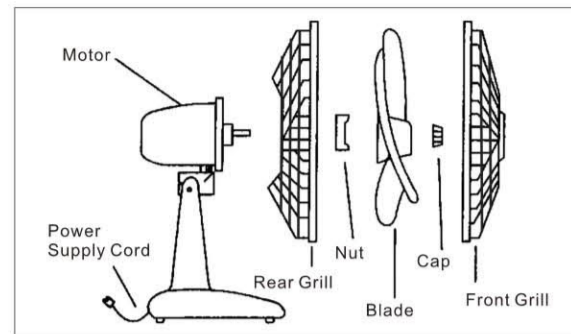
230V/50Hz,45W

USER'S MANUAL

ENGLISH

USER MANUAL
IMPORTANT: Retain these instructions for future reference.
Please read these instructions before attempting any assembly.

INSTRUCTIONS



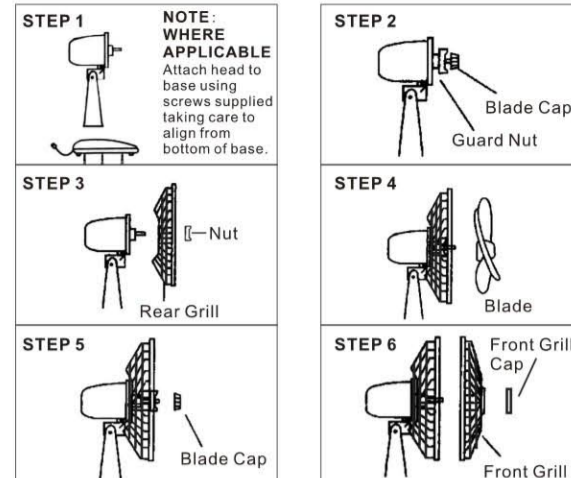
OPERATING INSTRUCTIONS

The fan speed is controlled by depressing the push button switches.

To adjust the vertical angle loosen and move the fan head up or down as desired.

Plug the power supply into a suitable wall socket.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS



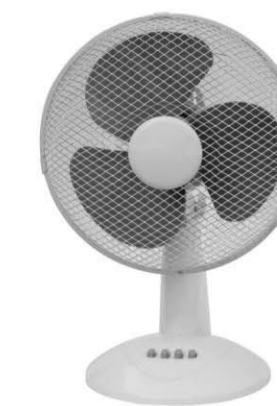
MAINTENANCE

1. Before cleaning, unplug fan first.
2. Clean the fan with a soft cloth and neutral detergent.
3. Add a few drops of high quality lubricating oil to bearing of the motor before first operation every year.

- Always use on a stable, level surface.
- Do not spray anything into the fan.
- Do not use the fan near flammable areas of substances.
- To reduce the risk of electric shock, do not remove any screws.
- Do not insert fingers or other objects through the fan guard.
- Do not allow children to operate the fan.
- If the power cord is damaged, the fan must not be used and returned to the manufacturer, its service agent or similarly qualified person in order to avoid hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

ΕΠΙΤΡΑΠΕΖΙΟΣ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ

ΜΟΝΤΕΛΟ: FT-40T-4
FT-40T-4-BS



230V/50Hz,45W

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

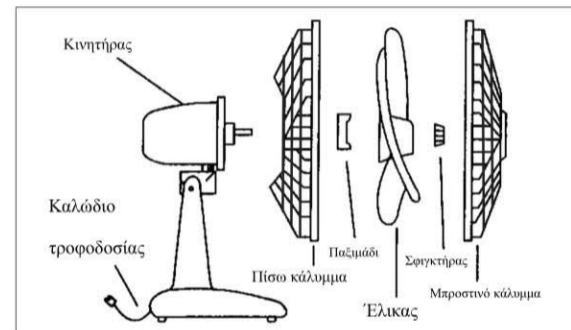
ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά.

Παρακαλώ διαβάστε αυτές τις οδηγίες πριν τη συναρμολόγηση.

ΟΔΗΓΙΕΣ



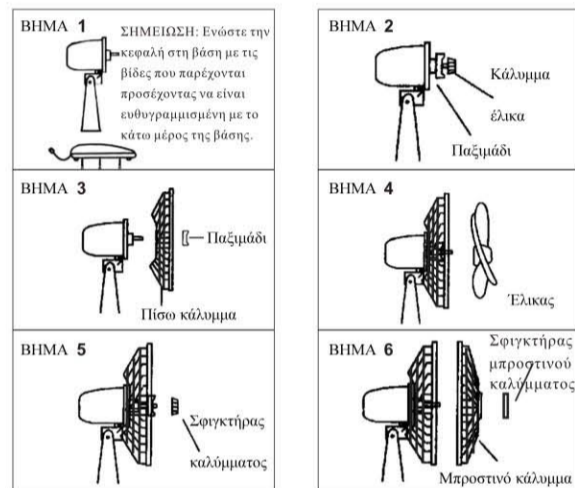
ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

Η ταχύτητα του ανεμιστήρα ρυθμίζεται από τους διακόπτες.

Για να προσαρμόσετε την κατακόρυφη γωνία χαλαρώστε και μετακινήστε την κεφαλή στο σημείο που επιθυμείτε (πάνω ή κάτω).

Συνδέστε το τροφοδοτικό σε μία κατάλληλη πρίζα.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ



Συντήρηση

1. Πριν τον καθαρισμό, αποσυνδέστε τον ανεμιστήρα από την πρίζα.
2. Καθαρίστε με ένα υγρό πανί και ήπιο απορρυπαντικό.
3. Ρίξτε λίγες σταγόνες λιπαντικό στο ρουλεμάν του κινητήρα πριν από την πρώτη λειτουργία κάθε χρόνο.

- Να χρησιμοποιείται πάντα σε επιφάνειες ίσες και σταθερές.
- Μην ψεκάζετε τίποτα στον ανεμιστήρα.
- Μην τοποθετείτε τον ανεμιστήρα κοντά σε εύφλεκτα υλικά.
- Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην αφαιρείτε τις βίδες.
- Μην τοποθετείτε τα δοχεία σας ή άλλα αντικείμενα μέσα από το κάλυμμα του ανεμιστήρα.
- Μην επιτρέπετε σε παιδιά να λειτουργούν τον ανεμιστήρα.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας καταστραφεί, ο ανεμιστήρας δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί αλλά να επιδιορθωθεί για την αποφυγή κινδύνου.
- Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων και παιδιών με μειωμένες σωματικές ή πνευματικές ικανότητες, ή έλλειψη πείρας και γνώσεων εκτός επιτροπών) ή ακολουθούν οδηγίες από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με την συσκευή.

ΝΑΣΤΟΛΕΝ ΒΕΝΤΙΛΑΤΟΡ

ΜΟΔΕΛ: FT-40T-4
FT-40T-4-BS



230V/50Hz,45W

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΑ ΕΚΠΛΟΥΑΤΑΤΙΩ

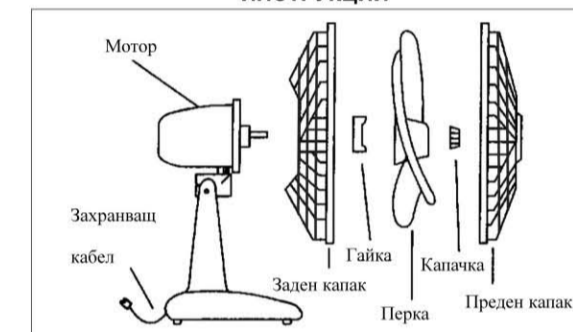
ΒΥΛΓΑΡΣΚΙ

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΑ ΕΚΠΛΟΥΑΤΑΤΙΩ

ΒΑЖНО! Запазете тези инструкции за бъдеща справка.

Прочетете инструкциите преди съглобяване.

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ



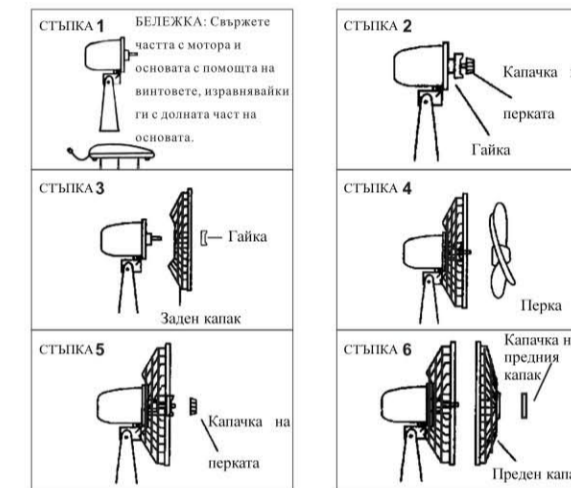
ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΑ УΠΟΥΤРЕΒΑ

Скоростта на вентилатора се регулира от превключателя.

За да регулирате вертикалния ъгъл, разхлабете и преместете частта с мотора в желаното положение (надолу или нагоре).

Включете в стенен контакт.

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΑ СГЛОБЯВАНЕ



Ποχίστване

1. Πреди почистване изключете вентилатора от електрическия контакт.
2. Ποχистете с влажна кърпа и мек препарат.
3. Всяка година преди първоначална употреба поставяйте няколко капки масло в лагера на мотора.

- Да се използва винаги върху стабилни и равни повърхности.
- Не пръскайте срещу вентилатора.
- Не го поставяйте в близост до запалими материали.
- За да избегнете опасността от токов удар, не отстранявайте винтовете.
- Не поставяйте пръстите или други предмети в капака на вентилатора.
- Не позволявайте на децата да използват вентилатора.
- Ако захранващият кабел се повреди, вентилаторът не трябва да се използва, докато не се поправи от квалифициран техник, за да се избегне евентуална опасност.
- Този уред не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с намалени физически, сензорни или умствени способности, или липса на опит и познания, освен ако те не са наблюдавани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
- Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че не си играят с уреда.

VENTILATOR DE MASĂ

MODEL: FT-40T-4 FT-40T-4-BS



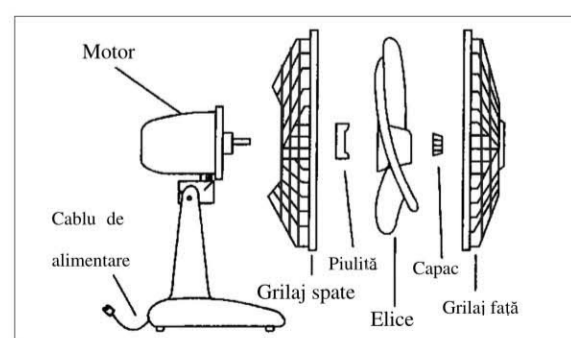
230V/50Hz,45W

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΕ УΤΙΛΙΖΑРЕ

ROMÂNĂ

MANUAL DE UTILIZARE
IMPORTANT: Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
Citiți cu atenție instrucțiunile înainte de a începe asamblarea.

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ



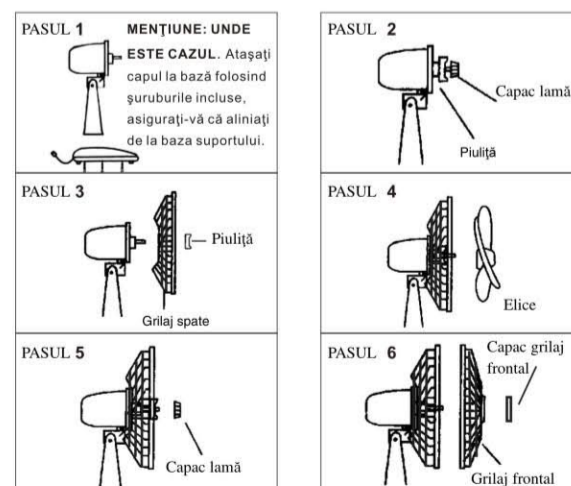
ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΕ ΟΠΕΡΑРЕ

Viteza ventilatorului este controlată de la comutatoare.

Pentru a ajusta poziția verticală a unghiului mutați capul ventilatorului în sus sau jos.

Conectați cablul de alimentare la o priză adecvată.

ΙΝΣΤΡΥΚΤΙΟΝ ΖΕ ΑΣΑΜΒΛΑРЕ



ΙΝΤРЕΤΙΝЕРЕ

1. Deconectați aparatul de la priză înainte de a îl curăța.
2. Curățați aparatul cu o lavetă moale și detergent neutru
3. Adăugați câteva picături de ulei lubrifiant de calitate înaltă motorului anual înainte de prima utilizare.

GR-ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Παρακαλώ διαβάστε τις οδηγίες χρήσης προσεκτικά και ακολουθήστε τις παρακάτω προφυλάξεις ασφαλείας. Κρατήστε το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και στη διάθεση όλων των χρηστών της συσκευής.

- Σε περίπτωση που δώσετε τη συσκευή σε άλλο άτομο θα πρέπει να συνοδεύεται από τις οδηγίες χρήσεις.
 - Μη ορθή χρήση της συσκευής μπορεί να επιφέρει βλάβη ή δυσλειτουργία.
 - Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή και τα εξαρτήματά της για άλλη χρήση από την ενδειξιμένη ή την προτεινόμενη από τον κατασκευαστή χρήση.
 - Η συσκευή σας προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση.
 - Πριν συνδέσετε τη συσκευή, ελέγξτε αν η τάση που υποδεικνύεται στη συσκευή συμφωνεί με την τάση της κεντρικής παροχής στο σπίτι σας. Αν δεν ισχύει κάτι τέτοιο, μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή.
 - Αποσυνδέετε πάντα το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα:
 - ο Αμέσως μετά τη χρήση
 - ο Όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή
 - ο Πριν τον καθαρισμό
 - Αποσυνδέστε την συσκευή από την πρίζα σε περίπτωση που εμφανιστεί οποιαδήποτε δυσλειτουργία.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Για την αποφυγή ηλεκτροπληξίας, μην βυθίζετε ποτέ τη συσκευή, το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φινς μέσα σε νερό ή μέσα σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά ή άτομα με μειωμένες σωματικές ή πνευματικές ικανότητες χωρίς επίβλεψη και αν δεν τους έχουν δοθεί οι απαραίτητες οδηγίες για τη χρήση της συσκευής από κάποιο άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
 - Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν χρησιμοποιούν τη συσκευή για παιχνίδι.
 - Μην αφήνετε ποτέ τη συσκευή (είτε είναι σε λειτουργία είτε όχι) χωρίς επίβλεψη σε μέρος που έχουν πρόσβαση παιδιά.
 - Έχετε πάντα τη συσκευή υπό την επίτηρσή σας κατά την διάρκεια της λειτουργίας της.
 - Σε περίπτωση που υπάρχει ελάττωμα, βλάβη ή πιθανή βλάβη μετά από πτώση, βγάλτε αμέσως το καλώδιο του ρεύματος από την πρίζα. Μην βάζετε ποτέ την ελαττωματική συσκευή σε λειτουργία.
 - Αν το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φινς της συσκευής σας πάθει ζημιά, αν η συσκευή σας δυσλειτουργεί ή έχει υποστεί οποιαδήποτε ζημιά, μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή.
 - Μην αφήνετε το καλώδιο του ρεύματος να κρέμεται σε αιχμηρές γωνίες τραπεζιών ή πάγκων ή να έρχεται σε επαφή με ζεστές επιφάνειες.
 - Ποτέ μην αφήνετε το καλώδιο του ρεύματος διπλωμένο κατά τη διάρκεια χρήσης της συσκευής. Εξδιπλώστε το τελείως.
 - Σε περίπτωση βλάβης της συσκευής ή των μελών της παρακαλώ απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο τεχνικό.

BG-ОΒЩИ УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Моля, прочетете инструкциите внимателно и следвайте стриктно следните предпазни мерки за безопасност. Запазете упътването за бъдещи справки и на разположение на всеки следващ потребител на продукта.

- В случай, че предадете уреда на друго лице, той трябва да бъде придружен с упътването.
- Ако не използвате правилно уреда може да го повредите или да не работи нормално.
- Не използвайте инструменти или аксесоари, които не са проектирани или препоръчани от производителя.
- Този уред е само за домашно ползване.
- Уверете се, че напрежението, обозначено на уреда съответства на това в дома ви преди да го включите. Ако не съответства не го използвайте повече.
- Изключете уреда от контакта при следните случаи:
 - веднага след употреба
 - когато не използвате уреда
 - преди да предприемете каквото и било почистване
 - При евентуална неизправност, незабавно изключете захранващия кабел от електрическата мрежа.
- ВНИМАНИЕ: Не потапяйте уреда/кабела/щепсела във вода или друга течност, за да се избегне токът удар.
- Този уред не е предназначен за ползване от хора (включително деца) с понижени физически, сетивни или умствени способности, липса на опит и знания, освен ако те не са оставени под наблюдение или инстуртирани за употребата на уреда от лице, което е отговорно за тяхната безопасност.
- Този уред не е играчка. Децата трябва да се контролират, за да се гарантира, че те не си играят с уреда.
- Никога не оставяйте уреда без наблюдение (независимо дали го използвате или не) на място, лесно достъпно от деца.
- По време на работа, не оставяйте уреда без наблюдение.
- Не използвайте уреда, ако е паднал на пода, ако има видими признаци на повреда или ако протича. Изключете кабела от щепсела незабавно.
- Ако кабелът/щепселът се повреди, уредът не работи нормално или има каквато и било повреда не трябва да го използвате повече.
- Никога не оставяйте захранващия кабел да виси от остри ръбове на маса или плот и да се докосва до горещи повърхности.
- Никога не оставяйте захранващия кабел да е заплетен по време на работа. Веднага го отмотайте.
- В случай на повреда на устройството или неговите части, моля обърнете се към квалифициран техник.

RO-INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ GENERALE

Citiți cu atenție instrucțiunile și urmăriți avertizările de siguranță. Pastrați manualul în/tr-un loc sigur pentru informații viitoare.

- Dacă dați produsul unei alte persoane asigurativă că primește și manualul de folosință.
 - Utilizarea incorectă a produsului poate duce la defectarea produsului, precum și traumarea utilizatorului.
 - Nu folosiți unelte sau alte accesorii ce nu sunt aprobate de către producător.
 - Acest produs a fost proiectat doar pentru uz casnic.
 - Asigurativă că aparatul corespunde la curentul electric. Dacă nu corespunde nu conectați la priză.
 - Deconectați aparatul de la priză:
 - imediat după utilizare
 - nu este utilizat
 - înainte de curățare.
 - Deconectați aparatul dacă prezintă defecțiuni sau nu funcționează corespunzător.
- Atenție: pentru a evita riscul de electrocutare nu introduceți în apă aparatul sau cablul de alimentare.
- Utilizarea aparatului nu este destinată persoanelor (incluzând copiii) cu dezabilități fizice sau psihice, lipsă de experiență sau cunoștință, decât în prezența unei persoane responsabile pentru siguranța lor.
 - Acest aparat nu este o jucărie. Copiii mici trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
 - Aparatul nu trebuie lăsat nesupravegheat (dacă este folosit sau nu) sau în locuri accesibile copiilor.
 - În timpul funcționării nu lăsați aparatul nesupravegheat.
 - Nu folosiți aparatul dacă a căzut jos. În cazul în care descoperiți defecte deconectați imediat. Nu utilizați produsul daca este defect.
 - Nu utilizați aparatul dacă cablul sau priza este defectă, dacă nu funcționează corespunzător
 - Amplasați aparatul în spații netede și stabile, și nu lângă flacără sau obiecte fierbinți sau cu cablul atârnat.
 - Nu lăsați cablul încălcit în timpul operării, descălciți imediat.
 - Dacă aparatul sau accesoriile se deteriorează contactați un specialist calificat.

GB-GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

Please read the instruction manual carefully and follow the following safety precautions. Keep the manual for future reference and available to every user of the device.

- In case you give the device to another person, it must be accompanied by the instruction manual.
 - No proper use of the device might cause harm or malfunction.
 - Do not use tools or accessories for a job not designed/recommended by the manufacturer.
 - This appliance is for household use only.
 - Ensure that the voltage indicated on the device matches the mains voltage before plugging in the appliance. If not, do not use the device.
 - Disconnect the device from the mains supply:
 - shortly after use
 - when not using the device
 - before undertaking any cleaning task
 - If any malfunction occurs, disconnect the supply cord from the mains immediately.
- WARNING: Do not submerge the appliance/cable/plug in water or any other liquid, to avoid electric shock.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
 - This appliance is not a toy. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
 - Never leave the device unattended (whether in use or not) in a place easily accessible by children.
 - During operation, do not leave the device unattended.
 - Do not use the appliance if it has fallen on the floor, if there are visible signs of damage or if it has a leak. Disconnect the cord from the supply immediately.
 - If the cord/plug becomes damaged, the appliance malfunctions or becomes damaged, do not use the appliance.
 - Never leave the power cable hanging from sharp table edges/benches or touching hot surfaces.
 - Never leave the power cable tangled during operation. Untangle it immediately.
 - If the appliance or accessories become damaged please refer to a qualified technician.

GR - ΕΓΓΥΗΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ ΕΜΠΟΡΙΑΣ ΤΗΣ «JUMBO Α.Ε.Ε.»

- Η «JUMBO ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ» (έδρα: Μοσχάτο Αττικής, Κύπρου αρ. 9 & Υδρας) (εφεξής «Η Εταιρία») καταβάλλει κάθε δυνατή προσπάθεια, ώστε τα προϊόντα της να πληρούν τις προδιαγραφές καταλληλότητας και ασφάλειας της εσωτερικής και κοινοτικής νομοθεσίας.
- Στις καινούριες ηλεκτρικές συσκευές εμπορίας μέσω των καταστημάτων της Εταιρίας, παρέχεται εγγύηση καλής λειτουργίας διάρκειας δύο (2) ετών, από την ημερομηνία αγοράς του προϊόντος, που προκύπτει από το παραστατικό αγοράς του (απόδειξη ή τιμολόγιο).
- Σε περίπτωση εμφάνισης κατασκευαστικού ελαττώματος, το οποίο διαπιστώνεται κατόπιν ελέγχου από το ειδικό τμήμα της Εταιρίας κατά την προβλεπόμενη διαδικασία, γίνεται άμεση αντικατάσταση του προϊόντος με ίδιο ή άλλο ίδιων προδιαγραφών ή επιστρέφονται τα χρήματα.
- Σε κάθε περίπτωση ο καταναλωτής έχει και όλα τα δικαιώματα που προβλέπονται από την ισχύουσα νομοθεσία και ειδικότερα τις διατάξεις περί της σύμβασης πώλησης.
- Η ανωτέρω εγγύηση, δεν καλύπτει, βλάβες που οφείλονται:
 - α. Σε κακή, μη ενδειξιμένη ή αντίθετη προς τις οδηγίες του προϊόντος εγκατάσταση/χρήση, συντήρηση ή φύλαξη αυτού.
 - β. Σε πτώση τάσης ηλεκτρικού ρεύματος ή σε συνθήκες κακής λειτουργίας ή σε έκθεση του προϊόντος σε μη ενδειξιμένες και ακατάλληλες περιβαλλοντικές συνθήκες.
 - γ. Σε φυσικά φαινόμενα, τυχαία ή ανωτέρας βίας γεγονότα, εξωτερικές επιδράσεις καιπαντός είδους παρεμβάσεις του αγοραστή ή τρίτου προσώπου ή/και μη εξειδικευμένου και εξουσιοδοτημένου προσωπικού.
 - δ. Σε φυσιολογική φθορά του προϊόντος λόγω της κατά προορισμό χρήσης του.
- Η Εταιρία δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν σωματικές βλάβες ή/και υλικές ζημιές (θετικές ή αποθετικές), που τυχόν προκύψουν από βλάβες ή ελαττώματα του προϊόντος, που οφείλονται σε οποιαδήποτε από τις αμέσως ανωτέρω ενδεικτικά αναφερόμενες περιπτώσεις.

BG - ГАРАНЦИЯ ЗА ЕЛЕКТРИЧЕСКИ УРЕДИ НА ФИРМА «JUMBO»

- Фирма «JUMBO» (Moschato Attica,Cyprus No. 9 & Hydra) полага максимални усилия, така че продуктите ѝ да отговарят на необходимите стандарти за годност и безопасност на вътрешното и публично законодателство.
- Новите електрически уреди, предлагани във фирмените магазини, са придружени от (2) двегодишна гаранция на продукта, считано от датата на закупуване, задължително придружени от касова бележка или фактура.
- В случай на фабричен дефект, който се установи след проверка от техническия отдел на фирмата, продуктът ще бъде веднага заменен със същия или друг продукт или парите ще бъдат върнати.
- Потребителят има всички права, предвидени от закона, и по-специално от разпоредбите на договора за продажба.
- Гаранцията не покрива щети, причинени от:
 - Неправилна и несъобразена с инструкциите употреба, поддръжка, монтаж или съхранение.
 - Прекъсване на електрическото захранване, условия на неправилно функциониране или излагане на продукта на неподходящи условия на околната среда.
 - Природни явления, повреди по невнимание или умислено действие, външни явления и всички неправомерни намеси от страна на купувача, трети лица или неупълномощени техници.
 - Нормално износване при експлоатация на продукта.
- Фирмата не носи отговорност за наранявания или имуществени щети (преки или косвени), които могат да възникнат от повреда или дефект в продукта, причинени от някой по-горе описан случай.

RO - GARANȚIE CU PRIVIRE LA APARATELE ELECTRICE COMERCIALIZATE DE „JUMBO S.A.”

- „SOCIETATEA PE ACȚIUNI COMERCIALĂ JUMBO” (sediul: Moshato, Attiki, Kipro & ldras 9) (denumită în continuare „Societatea”), depune toate eforturile pentru ca produsele sale să îndeplinească toate standardele de adecvare și siguranță conform legislației interne și comunitare.
- Toate aparatele electrice noi comercializate de magazinele Societății, sunt însoțite de garanție de doi (2) ani, de la data achiziționării produsului care este menționată pe bonul fiscal sau factură.
- Dacă produsul prezintă defecte de producție, în urma examinării departamentului special din cadrul societății conform procesului prevăzut, produsul este înlocuit imediat cu un alt produs identic sau asemănător sau este rambursată suma achitată.
- În orice condiție consumatorul are toate drepturile prevăzute de lege și dispozitiile speciale din contractul de vânzare.
- Această garanție nu acoperă deteriorările cauzate de:
 - a. Utilizarea, păstrarea, întreținerea și instalarea inadecvată, abuzivă sau nerespectarea instrucțiunilor.
 - b. Căderea tensiunii curentului electric sau în condiții de funcționare greșită sau expunerea produsului la condiții necorespunzătoare sau inadecvate.
 - c. Fenomenele naturale, evenimente accidentale sau de forță majoră, intervenții externe de toate tipurile de cumpărător sau de o terță persoană neautorizată.
 - d. Uzarea normală a produsului cauzată de utilizarea prevăzută.
- Societatea nu își asumă nici o responsabilitate pentru orice prejudiciu și/sau pagube materiale (directe sau indirecte) care ar putea rezulta din deteriorarea sau defectul produsului cauzate de oricare dintre situațiile enumerate mai sus.

GB - WARRANTY OF ELECTRONIC DEVICES SOLD BY «JUMBO SA»

- The «JUMBO SA TRADING COMPANY” (head office: Moshato Attiki, 9 Cyprus & Hydra) (hereinafter "The Company") makes every effort to ensure its products meet the standards of suitability and safety of domestic and Community legislation.
- On the new appliances sold through the stores of the Company, is provided warranty period of two (2) years from the date of purchase of the product, resulting from the purchase document (receipt or invoice).
- In case of manufacturing fault, found on inspection by the authorised department of the Company during the scheduled procedures, the product will be replaced with the same or with another of the same specifications or refunded.
- In any case, the consumer has all the rights provided by the regulations in force and more specifically the regulations of sale agreements.
- The above warranty does not cover damage caused by:
 - a. In incorrect, inappropriate or contrary to the product instructions, installation, use, maintenance or storage of the product.
 - b. Voltage power drop, or in conditions of incorrect operation or product exposure to inappropriate and unsuitable environmental conditions.
 - c. In natural events, accidental or force majeure events, external influences and interventions of all kinds of the buyer or a third part and / or non-specialized and authorized person.
 - d. In normal use of the product due to intended use.
- The Company has no responsibility for any injury and / or property damage (direct or consequential) that may occur from damage or fault of the product caused by any of the above mentioned events.